

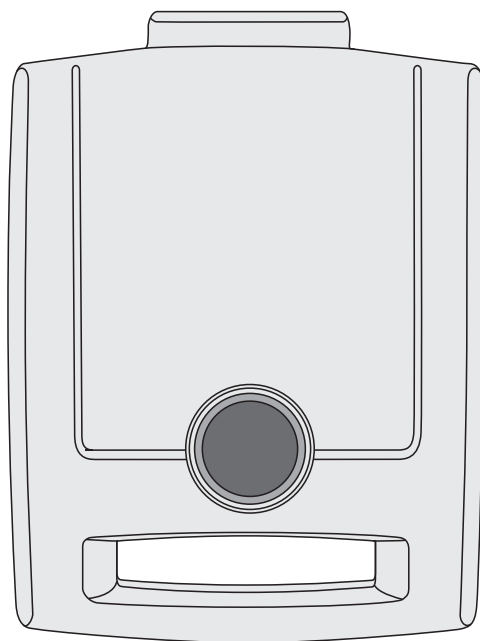
# Waffle Maker

Våffeljärn

Vaffeljern

Vohvelirauta

Waffeleisen



**Art.no**

18-4680

44-1770

**Model**

NW-08PF1-1

NW-08PF1-1

Ver. 20150820

English

Svenska

Norsk

Suomi

Deutsch

# clas ohlson



# Waffle Maker

Art.no 18-4680      Model NW-08PF1-1  
44-1770              NW-08PF1-1

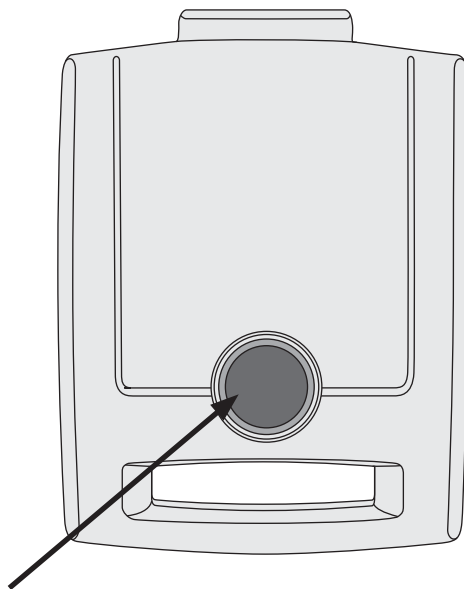
Please read the entire instruction manual before using the product and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions concerning technical problems please contact our Customer Services.

## Safety

- The waffle maker may be used by children of 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capability or lack of experience and knowledge provided they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.
- Never let children play with the waffle maker. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- The waffle maker may not be controlled by an external timer or any type of remote control.
- This waffle maker is only intended for normal household use.
- The waffle maker should only be used as described in this instruction manual.
- The waffle maker should be placed on a dry, flat and heat-resistant surface. Make sure that there is ample space above and below the waffle maker for air to circulate.
- Bear in mind that the waffle maker will become very hot during use. Touch only the handles during use.
- Bear in mind that hot steam will escape when the lid is lifted.
- Keep an eye on the waffle maker if you are using it in the vicinity of children.

- Do not touch the waffle maker or the lead if your hands are wet.
- Do not expose the waffle maker to moisture, knocks or blows. Never use the waffle maker if you have dropped it on the floor, left it outdoors or dropped it in water.
- Check that your power supply corresponds to the specifications of the waffle maker listed on the rating plate and that it is connected to an earthed socket.
- Do not pull or carry the waffle maker by the lead. Do not use the lead as a handle and do not let it fasten in door jambs. Do not pull it around sharp corners and edges or over warm surfaces, such as a warm hob.
- This waffle maker is only intended to be used and stored indoors.
- The mains lead should be checked regularly. Never use the waffle maker if the mains lead or plug is damaged.
- The mains lead must be changed if damaged. This is to prevent the risk of electric shock or fire and should only be carried out by the manufacturer, qualified service facility or qualified technician.
- Do not open the housing. Certain uninsulated components inside the housing carry dangerous voltages. Contact with these components could result in electric shock.
- The waffle maker should not be taken apart or modified. The waffle maker should only be repaired by qualified service personnel.
- Always unplug the waffle maker from the wall socket before cleaning.
- Never immerse the waffle maker in water or other liquids. This could result in potentially lethal electric shocks.
- Always unplug the waffle maker from the power point when it is not in use.

## Description



### Indicator light (red)

- The indicator light comes on when the waffle maker is plugged in.
- The indicator light goes out when the waffle maker reaches cooking temperature.

## Before initial use

1. Remove all wrapping from the waffle maker and completely uncoil the power lead.
2. Open the waffle maker and wipe the griddle plates with a damp cloth. Then wipe them with a dry cloth.
3. When the waffle maker is used for the first time it may emit a strange odour. This is completely normal and will disappear after the waffle maker has been used a few times.

## Operating instructions

1. Plug the waffle maker into a wall socket; the red indicator light will come on.
2. Apply a little cooking fat or oil to the griddle plates.
3. When the waffle iron has reached a suitable temperature for making waffles the indicator light will go out and you may start cooking.
4. Lift the lid all the way up using the handle and pour the prepared waffle batter onto the lower griddle plate. Make sure that the batter is evenly spread and doesn't run out over the edges of the griddle plate.

5. Close the lid to start making the waffle. The indicator light will come on and go off during use to let you know that the thermostat is working, this is completely normal.
6. Cook the batter for about 2–3 minutes depending on the consistency of the batter and the temperature of the waffle maker. Do not lift the lid during the first minute of making the waffle.
7. Open the waffle maker and remove the cooked waffle using a wooden or heat-resistant plastic spatula. Do not use metal utensils such as knives, forks, etc. This is to avoid scratching and damaging the non-stick coating on the griddle plate.
8. Pour in more batter to make more waffles.
9. After use, leave the lid open and unplug the waffle maker from the power socket. Let the waffle maker cool before cleaning it.

## Care and maintenance

1. Always unplug the waffle maker and let it cool down completely before cleaning it.
2. Clean the outside and inside of the waffle maker using a brush or soft cloth.
3. Do not use metal utensils such as knives, forks, etc. This is to avoid scratching and damaging the non-stick coating on the griddle plate.

### Caution!

Never immerse the waffle maker in water or other liquids. This could damage the waffle maker and result in potentially lethal electric shocks.

## Storage

Let the waffle maker cool down before putting it away for storage. Coil the mains lead carefully to avoid kinking it. Store the waffle maker in a cool and dry place indoors.

## Disposal

This waffle maker should be disposed of in accordance with local regulations. If you are unsure how to proceed, contact your local council.

## Specifications

**Rated voltage** 220–240 V AC, 50 Hz

**Power** 850–1000 W

# Våffeljärn

Art.nr 18-4680      Modell NW-08PF1-1  
44-1770              NW-08PF1-1

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

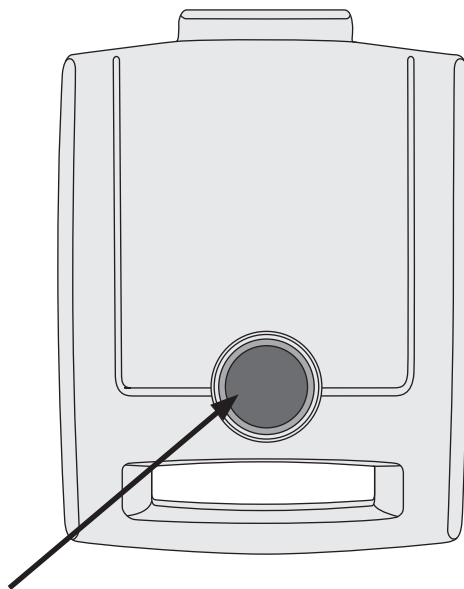
## Säkerhet

- Våffeljärnet får användas av barn från 8 år och av personer med någon form av funktionsnedsättning, brist på erfarenhet eller kunskap som skulle kunna äventyra säkerheten, om de har fått instruktioner om hur produkten på ett säkert sätt ska användas och förstår faror och risker som kan uppkomma.
- Låt aldrig barn leka med våffeljärnet. Rengöring och skötsel får inte utföras av barn utan vuxens närvaro.
- Våffeljärnet får inte styras av en extern timer eller liknande fjärrkontroll.
- Våffeljärnet är endast avsett för normal användning i hemmet.
- Använd våffeljärnet endast på det sätt som beskrivs i den här bruksanvisningen.
- Placera våffeljärnet på ett torrt, jämnt och oömt underlag. Se till att det finns gott om fritt utrymme runt om och ovanför järnet.
- Tänk på att våffeljärnet blir varmt under användning. Vidrör det bara på handtagen vid användning.
- Tänk på att ånga kan komma från våffeljärnet när du lyfter den övre laggen.
- Håll våffeljärnet under uppsikt om det används i närheten av barn.
- Ta inte i våffeljärnet om du är våt om händerna.

- Utsätt inte våffeljärnet för fukt, slag och stötar. Använd det inte om du har tappat det i golvet, lämnat kvar det utomhus eller tappat det i vatten.
- Se till att spänningen i elnätet är rätt (se märkskylt) och att du ansluter våffeljärnet till ett jordat uttag.
- Dra eller bär inte våffeljärnet i nätsladden. Använd inte sladden som ett handtag och kläm den inte i någon dörr. Dra den inte heller runt vassa hörn och kanter eller över varma ytor, som t. ex. en varm spisplatta.
- Får endast användas och förvaras inomhus.
- Nätsladden bör regelbundet kontrolleras. Använd aldrig våffeljärnet om nätsladden eller stickproppen är skadade.
- Om nätsladden skadats får den, för att undvika risk för elektrisk chock eller brand, endast bytas av tillverkaren, dess serviceställe eller av en kvalificerad yrkesman.
- Öppna inte höljet. Farlig spänning finns oskyddat på vissa komponenter inuti, produktens hölje. Kontakt med dessa kan ge upphov till elektriska stötar.
- Våffeljärnet får inte ändras eller demonteras. Det får endast repareras av kvalificerad servicepersonal.
- Dra alltid stickproppen ur vägguttaget före rengöring.
- Sänk aldrig ned våffeljärnet i vatten eller andra vätskor. Livshotande elektriska stötar kan uppstå!
- Dra alltid stickproppen ur vägguttaget när inte våffeljärnet används.



## Beskrivning



### Indikatorlampa (röd)

- Indikatorlampan tänds när stickproppen ansluts till ett vägguttag.
- Indikatorlampan slocknar när våffeljärnet uppnått rätt temperatur.

## Före första användning

1. Avlägsna emballaget från våffeljärnet och linda ut nätsladden helt.
2. Öppna våffeljärnet och använd en fuktig trasa för att rengöra laggarna, dvs. de ytor där våffelsmeten ska vara. Torka sedan av med en torr trasa.
3. När våffeljärnet används för första gången kan det ge ifrån sig viss lukt. Detta är helt normalt och försvinner efter några gångers användning.

## Användning

1. Anslut stickproppen till ett vägguttag, den röda indikatorlampan tänds.
2. Tillsätt lite matfett på laggarna.
3. När våffeljärnet nått temperatur lagom för tillagning slocknar indikatorlampan och du kan börja grädda dina våfflor.
4. Öppna locket helt med dess handtag och håll i den förberedda smeten på den nedre lagan. Se till att smeten är jämt utbredd och inte rinner över våffeljärnets kanter.

5. Stäng locket helt för att påbörja gräddningen. Indikatorlampan kan tändas och släckas under användning när termostaten arbetar, detta är helt normalt.
6. Grädda smeten i ca 2–3 minuter beroende på smetens konsistens samt hur hett våffeljärnet är. Öppna inte locket under den första minuten.
7. Öppna locket och lossa den färdiga våfflan med en stekspade av trä eller värmebeständig plast. Använd aldrig föremål i metall (kniv, gaffel etc.). Detta för att undvika att järnets beläggning rispas och skadas.
8. Håll i mer smet för att grädda fler våfflor.
9. Efter användning, låt locket stå öppet och dra ur stickproppen från vägguttaget. Låt sedan våffeljärnet svalna innan rengöring.

## Skötsel och underhåll

1. Dra alltid stickproppen ur vägguttaget före rengöring och låt våffeljärnet svalna ordentligt innan du rengör det.
2. Rengör utsidan och insidan av våffeljärnet med en borste eller mjuk trasa.
3. Använd aldrig föremål i metall (kniv, gaffel etc.). Detta för att undvika att järnets beläggning rispas och skadas.

### Varning!

Sänk aldrig ned våffeljärnet i vatten eller andra vätskor. Det kan skada våffeljärnet allvarligt och livshotande elektriska stötar kan uppstå!

## Förvaring

Låt våffeljärnet svalna ordentligt innan det ställs undan till förvaring. Linda upp sladden försiktigt så att den ligger utan skarpa veck. Förvara våffeljärnet på en torr och sval plats inomhus.

## Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

## Specifikationer

<b>Märkspänning</b>	220–240 V AC, 50 Hz
<b>Effekt</b>	850–1000 W

# Vaffeljern

Art.nr. 18-4680    Modell NW-08PF1-1  
44-1770            NW-08PF1-1

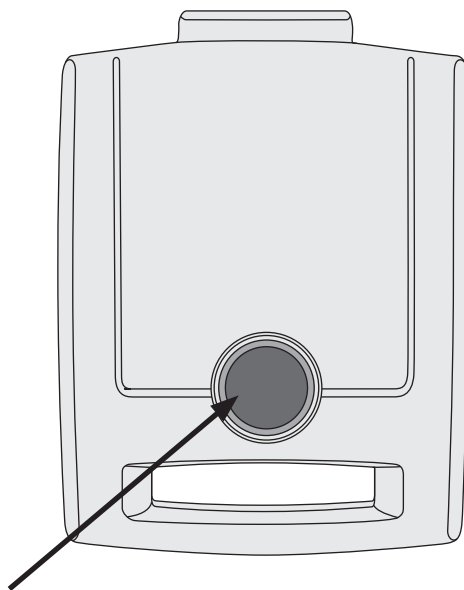
Les brukerveiledningen grundig før produktet tas i bruk, og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot eventuelle feil i tekst og bilder, samt endringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

## Sikkerhet

- Produktet kan benyttes av barn fra 8 år og av personer med funksjonshemming og manglende erfaring og kunnskap om produktet, dersom de har fått opplæring om sikker bruk av produktet. Det er dog viktig at de forstår faren ved bruk av det.
- La aldri barn leke med jernet. Rengjøring og vedlikehold kan utføres av barn under tilsyn av voksne.
- Vaffeljernet må ikke kobles til ekstern timer eller noen form for fjernkontroll.
- Produktet er kun beregnet for vanlig bruk i hjemmet.
- Bruk vaffeljernet kun på den måten som beskrives i denne bruksanvisningen.
- Plasser vaffeljernet på et tørt, jevnt og hardt underlag. Påse at det er god plass rundt og over jernet.
- Husk at vaffeljernet blir svært varmt ved bruk. Berør kun håndtakene mens jernet er i bruk.
- Husk at det kan komme varm damp fra vaffeljernet når du løfter den øvre platen.
- Hold tilsyn med vaffeljernet hvis det brukes nær barn.
- Ta ikke på vaffeljernet med fuktige hender.

- Utsett ikke vaffeljernet for fuktighet, slag og støt. Bruk det heller ikke hvis du har mistet det i gulvet, satt det igjen utendørs eller mistet det i vann.
- Påse at spenningen i strømmettet er riktig (se merkingen på produktet), og at du kobler vaffeljernet til et jordet uttak.
- Ikke trekk eller bær vaffeljernet etter ledningen. Bruk ikke ledningen som håndtak og ikke klem den i en dør o.l. Dra den ikke rundt skarpe hjørner og kanter eller over varme flater, som f.eks. en varm kokeplate.
- Må kun brukes og oppbevares innendørs.
- Strømledningen bør kontrolleres regelmessig. Bruk ikke produktet dersom strømledningen eller støpselet er skadet.
- Dersom strømledningen er skadet skal den, for å unngå elektrisk støt eller brann, kun skiftes av produsenten, på et serviceverksted eller av annen kyndig serviceperson.
- Dekselet må ikke åpnes. Farlig spenning ligger ubeskyttet på visse komponenter under produktets deksel. Kontakt med disse kan gi elektrisk støt.
- Vaffeljernet må ikke demonteres eller endres. Produktet må kun repareres av kvalifisert servicepersonell.
- Trekk alltid støpselet ut fra strømuttaket før rengjøring.
- Senk aldri vaffeljernet ned i vann eller andre væsker. Livstruende elektriske støt kan oppstå!
- Trekk alltid støpselet ut av strømuttaket når produktet ikke er i bruk.

## Beskrivelse



### Indikatorlampe (rød)

- Indikatorlampen tennes når støpselet kobles til et strømuttak.
- Indikatorlampen slukkes når vaffeljernet har kommet opp i rett temperatur.

## Før første gangs bruk

1. Fjern emballasjen fra vaffeljernet og rull ut strømledningen helt.
2. Åpne vaffeljernet og bruk en fuktig klut til rengjøringen. Tørk deretter med en tørr klut.
3. Når vaffeljernet brukes for første gang, kan det gi fra seg en viss lukt. Dette er helt normalt og forsvinner etter noen gangers bruk.

## Bruk

1. Støpselet kobles til et strømuttak og den røde indikatorlampen tennes.
2. Tilsett litt matfett på oppvarmingsflatene.
3. Når vaffeljernet har nådd riktig temperatur slukkes den røde indikatorlampen og du kan starte vaffelsteking.
4. Åpne lokket helt med håndtaket og hell røre på den nedre stekeflaten. Påse at røren er jevnt fordelt og ikke renner over vaffeljernet kanter.

5. Steng lokket helt for å starte steking. Indikatorlampen vil tennes og slukkes ettersom termostaten jobber. Dette er helt normalt.
6. Stek røren i ca. 2–3 minutter, avhengig av hvor varmt vaffeljernet er. Lokket bør ikke åpnes det første minuttet.
7. Åpne lokket og ta ut den ferdigsteekte vaffelen med en stekespade av tre eller tilsvarende egnet redskap. Bruk aldri gjenstander i metall (f.eks. kniv, gaffel etc.). Dette for å unngå at jernets belegg får riper og skades.
8. Hell i mer røre for å steke flere vaffer.
9. Etter bruk bør lokket stå åpent. Dra ut stikkkontakten fra vegguttaket. La vaffeljernet avkjøles før rengjøring.

## Stell og vedlikehold

1. Dra alltid stikkkontakten ut av vegguttaket før rengjøring og la vaffeljernet avkjøles skikkelig før du rengjør det.
2. Rengjør utsiden og innsiden av vaffeljernet med en børste eller en myk klut.
3. Bruk aldri gjenstander i metall (f.eks. kniv, gaffel etc.). Dette for å unngå at jernets belegg får riper og skades.

### Advarsel!

Senk aldri vaffeljernet ned i vann eller andre væsker. Det kan skade vaffeljernet og livsfarlige støt kan oppstå!

## Oppbevaring

La vaffeljernet avkjøles før den stues vekk. Ledningen vikles forsiktig opp så den ikke blir liggende med skarpe knekker. Oppbevar vaffeljernet på et tørt og kjølig sted, innendørs.

## Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter. Hvis du er usikker, ta kontakt med lokale myndigheter.

## Spesifikasjoner

**Nettspenning** 220–240 V AC, 50 Hz

**Effekt** 850–1000 W

# Vohvelirauta

Tuotenro 18-4680      Malli NW-08PF1-1  
44-1770                      NW-08PF1-1

Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys asiakaspalveluun.

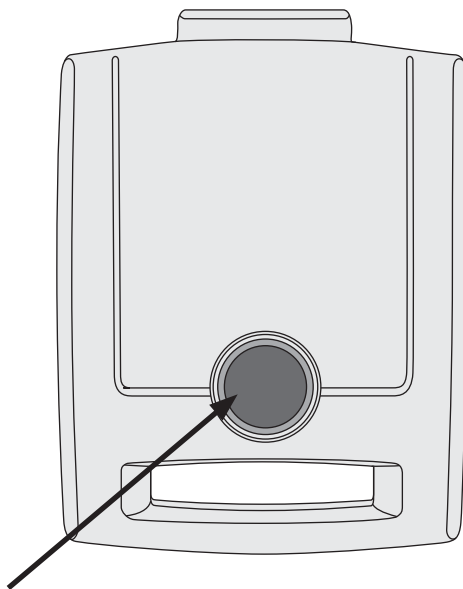
## Turvallisuus

- Laitetta saavat käyttää vain yli 8-vuotiaat. Henkilöt, joilla on fyysisiä tai psyykkisiä rajoitteita tai henkilöt, joilla ei ole riittävästi laitteen käytön turvallisuuteen vaikuttavia taitoja tai kokemusta, saavat käyttää laitetta, jos heitä on ohjeistettu sen turvallisesta käytöstä ja käytön mahdollisista vaaroista.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa ja huoltaa laitetta ilman aikuisen valvontaa.
- Laitetta ei saa ohjata ajastimella tai kaukosäätimellä.
- Laite soveltuu ainoastaan normaaliin kotikäyttöön.
- Käytä laitetta vain käyttöohjeessa kuvatulla tavalla.
- Aseta laite kuivalle, tasaiselle ja kuumuutta kestäväälle pinnalle. Varmista, että laitteen ympärillä ja yläpuolella on riittävästi vapaata tilaa.
- Ota huomioon, että laite kuumenee käytön aikana. Koske vain kahvoihin käytön aikana.
- Laitteesta saattaa tulla kuumaa höyryä, kun ylempi rauta avataan.
- Älä jätä laitetta valvomatta lasten läheisyyteen.
- Älä koske laitteeseen märillä käsillä.
- Älä altista laitetta iskuille tai kosteudelle. Älä käytä laitetta, jos se on pudonnut lattialle, jäänyt ulos tai pudonnut veteen.

- Varmista, että laitteen merkkikilvessä ja sähköverkossa on sama jännite. Liitä laite maadoitettuun pistorasiaan.
- Älä vedä tai kanna laitetta virtajohdosta. Älä käytä virtajohtoa kantokahvana, äläkä jätä johtoa oven väliin. Älä vedä johtoa terävien reunojen ja kulmien tai kuumien pintojen, kuten keittolevyjen, yli.
- Laitetta saa käyttää ja säilyttää ainoastaan sisätiloissa.
- Tarkista virtajohdon kunto säännöllisesti. Älä käytä laitetta, jos sen virtajohto tai pistoke on vioittunut.
- Vioittuneen johdon saa vaihtaa ainoastaan valmistaja, sen määräämä huoltopiste tai valtuutettu ammattilainen. Näin vähennetään sähköiskujen ja tulipalojen riskiä.
- Älä avaa laitetta. Laitteen sisällä on vaarallista jännitettä sisältäviä suojaamattomia komponentteja. Komponenttien kosketaminen saattaa johtaa sähköiskuun.
- Älä pura tai muuta laitetta. Laitteen saa korjata vain valtuutettu huoltoliike.
- Irrota pistoke pistorasiasta ennen laitteen puhdistamista.
- Älä upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseen. Seurauksena voi olla hengenvaarallinen sähköisku.
- Irrota pistoke aina pistorasiasta, kun laitetta ei käytetä.



## Kuvaus



### Merkkivalo (punainen)

- Merkkivalo syttyy, kun pistoke liitetään pistorasiaan.
- Merkkivalo sammuu, kun lämpötila on sopiva.

## Ennen ensimmäistä käyttökertaa

1. Poista vohvelirauta pakkauksesta ja kierrä virtajohto kokonaan auki.
2. Avaa vohvelirauta ja pyyhi paistopinnat kostealla liinalla. Kuivaa kuivalla liinalla.
3. Vohvelirauta saattaa haista hieman ensimmäisellä käyttökerralla. Tämä on täysin normaalia, ja haju häviää muutaman käyttökerran jälkeen.

## Käyttö

1. Liitä pistoke seinäpistorasiaan, punainen merkkivalo syttyy.
2. Laita paistopinnoille hieman rasvaa.
3. Kun lämpötila on sopiva, merkkivalo sammuu ja voit aloittaa vohvelien valmistamisen.
4. Avaa kansi kokonaan kahvasta ja kaada taikinaa alemmalle paistopinnalle. Varmista, että taikina on levittynyt tasaisesti ja että se ei valu reunojen yli.
5. Aloita vohvelien paistaminen sulkemalla kansi kokonaan. Merkkivalo saattaa syttyä ja sammua käytön aikana termostaattista johtuen. Tämä on täysin normaalia.

6. Anna vohveleiden paistua noin 2–3 minuutin ajan riippuen taikinan koostumuksesta ja vohveliraudan kuumuudesta. Älä avaa kantta ensimmäisen minuutin aikana.
7. Avaa kansi ja poista valmis vohveli puisella tai lämmönkestävästä muovista valmistetulla paistolastalla. Älä käytä metallisia esineitä, kuten veistä tai haarukkaa. Muuten vohveliraudan pinnoite saattaa vaurioitua.
8. Paista lisää vohveleita samalla tavalla.
9. Jätä kansi auki käytön jälkeen ja irrota pistoke seinäpistorasiasta. Anna vohveliraudan jäähtyä ennen puhdistamista.

## Huolto ja puhdistaminen

1. Irrota aina pistoke verkkovirrasta ja anna vohveliraudan jäähtyä kunnolla ennen puhdistusta.
2. Puhdista vohveliraudan ulko- ja sisäpinnat harjalla tai pehmeällä liinalla.
3. Älä käytä metallisia esineitä, kuten veistä tai haarukkaa. Muuten vohveliraudan pinnoite saattaa vaurioitua.

### Varoitus!

Älä upota vohvelirautaa veteen tai muuhun nesteeseen. Tämä voi aiheuttaa vohveliraudalle vakavaa vahinkoa tai aiheuttaa hengenvaarallisen sähköiskun!

## Säilytys

Anna vohveliraudan jäähtyä kunnolla, ennen kuin laitat sen säilytykseen. Kierrä johto kevyesti, jotta se ei taitu. Säilytä vohvelirautaa kuivassa ja viileässä paikassa sisätiloissa.

## Kierrättäminen

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Tarkempia kierrätysohjeita saat kuntasi jäteneuvonnasta.

## Tekniset tiedot

**Jännite** 220–240 V AC, 50 Hz

**Teho** 850–1000 W

# Waffeleisen

Art.Nr. 18-4680      Modell NW-08PF1-1  
44-1770              NW-08PF1-1

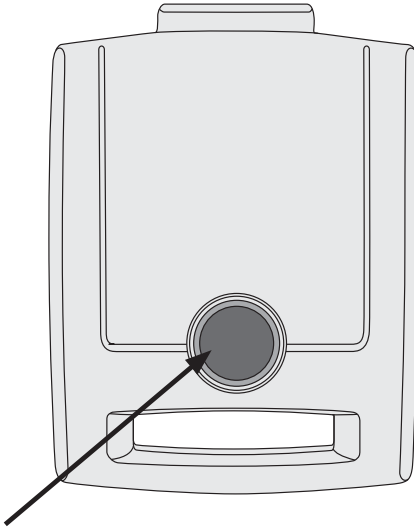
Vor Inbetriebnahme die Bedienungsanleitung vollständig durchlesen und für künftigen Gebrauch aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

## Sicherheitshinweise

- Das Gerät ist nur dann für Kinder ab 8 Jahren oder Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten, bzw. mangelnder Erfahrung/Wissen geeignet, wenn diese in die sichere Handhabung eingeführt worden sind und Risiken und Gefahren der Benutzung verstehen.
- Kein Kinderspielzeug. Reinigung und Wartung darf von Kindern nur unter Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.
- Das Gerät niemals über eine externe Zeitschaltuhr oder eine ähnliche Fernsteuerung bedienen.
- Das Gerät ist nur für den normalen Hausgebrauch vorgesehen.
- Das Gerät nur laut Beschreibung in der hier vorliegenden Bedienungsanleitung verwenden.
- Das Gerät auf einer trockenen, ebenen und unempfindlichen Fläche aufstellen. Darauf achten, dass um das Gerät herum und über dem Gerät genügend Platz ist.
- Bitte beachten, dass das Gerät während der Anwendung heiß wird. Das Gerät während des Betriebs nur an den Griffen berühren.
- Bitte beachten, dass beim Anheben der oberen Backfläche Dampf aus dem Gerät austreten kann.
- Das Gerät immer unter Aufsicht halten, wenn während der Benutzung Kinder in der Nähe sind.
- Das Waffeleisen nicht mit nassen Händen anfassen.

- Das Waffeleisen nicht Feuchtigkeit, Schlägen oder Stößen aussetzen. Das Gerät nicht benutzen, wenn es heruntergefallen ist, im Freien vergessen oder in Wasser eingetaucht wurde.
- Sicherstellen, dass die Netzspannung stimmt (siehe Typenschild) und das Gerät an eine geerdete Steckdose angeschlossen ist.
- Das Waffeleisen nicht am Netzkabel ziehen oder tragen. Das Netzkabel nicht als Griff verwenden und darauf achten, dass es nicht in Türen einklemmt wird. Das Netzkabel nicht um scharfe Ecken und Kanten oder über warme Flächen, wie etwa eine warme Herdplatte, verlegen.
- Nur zur Verwendung und Aufbewahrung in Innenräumen geeignet.
- Das Netzkabel regelmäßig auf Fehler überprüfen. Das Produkt niemals benutzen, wenn das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt ist.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, darf es nur vom Hersteller, seiner Servicewerkstatt oder einem Fachmann ausgetauscht werden, damit die Gefahr von Elektroschlägen oder Feuer ausgeschlossen wird.
- Niemals versuchen, das Gehäuse zu öffnen. Im Gehäuse des Geräts befinden sich nicht isolierte Komponenten mit gefährlicher Stromspannung. Bei Kontakt mit diesen kann es zu Stromschlägen kommen.
- Das Gerät nicht verändern oder demontieren. Reparaturen unbedingt qualifizierten Servicetechnikern überlassen.
- Vor der Reinigung stets den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Das Gerät nie ins Wasser oder in andere Flüssigkeiten eintauchen. Hierbei besteht die Gefahr lebensgefährlicher Stromschläge!
- Bei Nichtbenutzung stets den Netzstecker ziehen.

## Beschreibung



### Anzeigeleuchte (rot)

- Die Anzeigeleuchte leuchtet auf, wenn der Stecker an eine Steckdose angeschlossen wird.
- Die Anzeigeleuchte erlischt, wenn das Gerät die richtige Temperatur erreicht hat.

## Vor dem ersten Gebrauch

1. Das Waffeleisen aus der Verpackung nehmen und das Netzkabel vollständig abwickeln.
2. Das Waffeleisen öffnen und die Backflächen, d. h. die Flächen, die vom Waffelteig berührt werden, mit einem feuchten Tuch reinigen. Anschließend mit einem trockenen Tuch nachtrocknen.
3. Bei der Erstanwendung des Waffeleisens kann es einen gewissen Geruch von sich geben. Dies ist normal und legt sich nach einigen Anwendungen.

## Benutzung

1. Den Netzstecker in die Steckdose stecken, die rote Anzeigeleuchte leuchtet auf.
2. Etwas Speisefett auf den Backflächen verteilen.
3. Wenn das Gerät die richtige Temperatur erreicht hat, erlischt die Anzeigeleuchte und der Backvorgang kann beginnen.
4. Den Deckel an den Griffen vollständig öffnen und den vorbereiteten Teig auf die untere Backfläche geben. Den Teig gleichmäßig verteilen und nicht über die Ränder des Waffeleisens treten lassen.

5. Zum Backen den Deckel vollständig schließen. Dadurch, dass das Thermostat während der Anwendung in Betrieb ist, kann die Anzeigeleuchte aufleuchten und erlöschen, das ist völlig normal.
6. Den Teig abhängig von seiner Konsistenz und der Temperatur des Gerätes ca. 2–3 Minuten backen. Während der ersten Minute den Deckel nicht öffnen.
7. Den Deckel öffnen und die fertige Waffel mit einem Pfannenwender aus Holz oder hitzebeständigem Kunststoff herauslösen. Niemals Metallgegenstände (Messer, Gabel usw.) verwenden. Hierdurch lassen sich Kratzer und Beschädigungen an der Beschichtung des Waffeleisens vermeiden.
8. Um weitere Waffeln zu backen, mehr Teig einfüllen.
9. Nach der Verwendung den Deckel offen lassen und den Netzstecker aus der Steckdose ziehen. Vor dem Reinigen das Gerät abkühlen lassen.

## Pflege und Wartung

1. Vor der Reinigung immer den Netzstecker aus der Steckdose ziehen und das Gerät gründlich abkühlen lassen.
2. Außen- und Innenseite des Waffeleisens mit einer weichen Bürste oder einem weichen Tuch reinigen.
3. Niemals Metallgegenstände (Messer, Gabel usw.) verwenden. Hierdurch lassen sich Kratzer und Beschädigungen an der Beschichtung des Waffeleisens vermeiden.

### Warnung:

Das Gerät nie ins Wasser oder in andere Flüssigkeiten eintauchen. Hierdurch kann das Gerät schwer beschädigt werden und es kann zu lebensbedrohlichen Stromschlägen kommen!

## Aufbewahrung

Das Gerät abkühlen lassen, bevor es verstaut wird. Das Kabel vorsichtig aufwickeln und dabei scharfe Knicke vermeiden. Das Gerät an einem trockenen, kühlen Ort im Innenbereich aufbewahren.

## Hinweise zur Entsorgung

Bitte das Produkt entsprechend den lokalen Bestimmungen entsorgen. Weitere Informationen sind von der Gemeinde oder den kommunalen Entsorgungsbetrieben erhältlich.

## Technische Daten

**Nennspannung** 220–240 V AC, 50 Hz

**Leistungsaufnahme** 850–1000 W



## Sverige

---

Kundtjänst tel: 0247/445 00  
fax: 0247/445 09  
e-post: kundservice@clasohlson.se

Internet www.clasohlson.se

Post Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

## Norge

---

Kundesenter tlf.: 23 21 40 00  
faks: 23 21 40 80  
e-post: kundesenter@clasohlson.no

Internett www.clasohlson.no

Post Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

## Suomi

---

Asiakaspalvelu puh.: 020 111 2222  
sähköposti: asiakaspalvelu@clasohlson.fi

Internet www.clasohlson.fi

Osoite Clas Ohlson Oy, Maistraatinportti 4 A, 00240 HELSINKI

## Great Britain

---

Customer Service contact number: 020 8247 9300  
e-mail: customerservice@clasohlson.co.uk

Internet www.clasohlson.co.uk

Postal 10 – 13 Market Place  
Kingston Upon Thames  
Surrey  
KT1 1JZ

## Deutschland

---

Kundenservice Unsere Homepage [www.clasohlson.de](http://www.clasohlson.de) besuchen und auf Kundenservice klicken.

# clas ohlson